

Umsatze	Intars	Territoire
Rukozi	Buberukg	Ruhenger
Kommunbagg	"	"

URUPA RUTERANYANGABO

I ZIRABONA ndaga kutanyangabo ko nagiz, kumutima nanyungurana
n'aba Padini by'ibashye ya Hambo. mbab'akumutima nabo -
bamp'andi mo kumushyiraye. Kapamo bari barakomeye na nyabef.
Bwatanyababo awatwaraga ndamubwira ingamba 5 none muriki
gite n'ya gashyamba. Inter'imbuto nshyiramo n'ababizi aya
ayumunye ababizi ababizi n'imbuto bari bawage gutera.
Inter'imbuto arababizi.

R. Nuko naffa
mulins mu cyimbo cy'awanyije
B. non'ubwo yabanyuraho? R. yowunshukirije ubu mukwazi 3/60
B. kuki wabanyuraho? R. abo Padri babaweho na s/chef
kwatungabwo watungabwo akubikiye?
Nuko amubonye war'awanyije, niyeyeyatungabwo anpinge
Zirabonye awo mulins awo muramunye inyaka'inyaka umaze
wunguranye na abapadri?
yuma umuramunye inyaka 3 mawungiyemo abo Padri bawumaze
inyaka 10.

ingak 10.
Sungapato ko wasanjo zirobony ahingya munumbiliyo yako
ab Padri bagurung abo Padri barawuhawu munumbiliyo

kuki wasanze zirabone yatayimbuto ukavanga imbuto ye n'iyi
R. ntaby'arajye wamwumamaye rwase.
Q. Zirabone wamaze guteramo imbuto y'amashyamba angam'iki?
R. Imbuto yanjye yari Kg 6.
Urakiko wasanze mugira cy'imbuto ari Kg 6 x 3 = 18 fr. y. iyo
imbuto.

Eumaze kumva ko Zirabone areye Rutaranyangabo ko ya-
mumamaye mu muntu yaguranye a'aba Padri be-
Mission ya Kanto bawuhawe na Speke Kwatungabo muri 1940.

Eumaze kumva ko Rutaranyangabo yirapaye yewe k'umw-
muntu yawuhaye a'aba Padri be-
umunyobazi w'imana Speke Kwatungabo bo kumunsi n'.

Eumaze kubona ko Speke Kwatungabo aye mu Rutiko.
yemuzikw'ariye watanzwe mu muntu a'aba Padri be-
umunyobazi w'imana Speke Kwatungabo bo kumunsi n'.

Eumaze kumva ko Zirabone yamamaye na Rutaranyangabo
amaze guteramo imbuto ya Kg 6.

Eumaze kumva ko Rutaranyangabo yamamaye Zirabone abigira
y'umugomo koko.

Eumaze kumva ko Zirabone yamamaye mu muntu y'umugomo
atabwo umuntu umamamaye.

Eumaze kumva ko Aba Padri bawuhaye na Zirabone bawu-
mamaye imyaka 10.

Eumaze kumva ko Rutaranyangabo yawuhaye a'aba Padri be-
umunyobazi w'imana Speke Kwatungabo.

Rwemeje ko Zirabone yaguranye mu muntu n'aba Padri abo-
bawuhawe na Speke Kwatungabo.

Rwemeje ko Rutaranyangabo yavuye imbuto mu ya Zirabone abi-
gira umugomo.

Mumunye w'igihugu, uwahamamamaye mu muntu w'igihugu
ntaw'umamamaye keretse nibabwo itegeko ribikira.

Rukijijye ko Rutaranyangabo atsinze kuko yajye mu muntu w'igihugu
tanze na Speke a'aba Padri.

Rutegereye ko Zirabone azakurikira mu muntu yaguranye n'aba Padri
kubera ko Rutaranyangabo yavuye imbuto ye mu ya Zirabone.

Sebutijwe, kandi ko yamamaye abahungu ba Zirabone agapfuye
impamba ze yari yashakira, n'imbuto yaretse kubera ko yabuze
ahw'ayitwe.

Rutaranyangabo aya Zirabone fr 600 yindishye y'akababaro.
azayatanze le 17/6/1960 atayatanze agafungurwa 30 jours C.P.C.

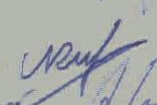
akagurirwa mu muntu k'umugomo.
Aratanzwe fr 40 y'igihugu, atayatanze agafungurwa 2 jours C.P.C.

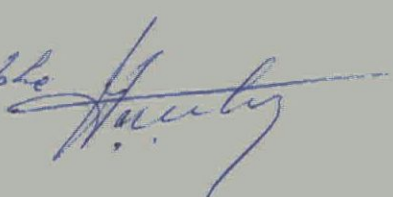
Aratungu fr. 24 ya 4/0.

Arasubiza Zirabura fr. 20 ya Gwama yarageshejwe

araribye convection na Mandat de Comparution na Mandat
d'ararir.

Abacungu barucirye.

Juge Chef Habyarimana 
Pss. Rujugira 
Rudashoboka 

Greffier ppl. Itawurungu Christophe 

Munyamukuru uko byanzuwe

Gitega le 30/5/1960

Ruhengeri, le 9-2-1960

Rwamapfa na Bukamba uragenda
Mafene na Rwankeri.

- I) Rwamapfa ati: "Ndagenda Mafene na nyombuye furu 1000. Nali nya mugulirije turi ku isoko ry'ibizimbo. Muwibyeje ibishuri 2 aranga nze nta bwo nigeze nya muha. Nawe mwamumbaliriza icyatumye atagapfa."
- II) Mafene yirezura aranga ati arambabwirira sinigeze mbona na nwa. Eumaze kumva ko Rwamapfa areye Mafene, ko yenze kumwibyeje amapanga ye 1000. Mafene yirezura ahakana ko atagiye Rwamapfa kuwese.
- III) Abacamanza bati Rwamapfa wahaye Mafene aya mapanga ryari? Wazamukuye ku wababwirije 8-1-60. Wazamukuye hahamwe? Iyah. Ruziga Ruziga na Gato. Eumaze abacamanza dutagaye ko wowe Rwamapfa ugarutse ababwirije le 15-2-1960. Abacamanza bati Mafene wamuye aho bagabo? Yee ndabemeye. Mafene na we amaze ko yamuye aho bagabo batanzwe na Rwamapfa.

Iya ry'urubanza. (Itangira ry'abagabo).

- II) Abagabo bumaze kugera ku urukiko ku umunsi bafatwe kuva. a) Ruziga tumubaza niba hakiye icyo ari muri Rwamapfa na Mafene? atangira aranga ati icyo nuko Rwamapfa duturanye, kandi akaba ari umuvandimwe wanyije. Nako icyo tumubaza ko ari Mafene nka mu muryango mubaho. Umwami kigera (Abacamanza bati nawe igendere). b) Ruziga tumaze kugera ku abacamanza bati niba watubwirije icyo ari muri Rwamapfa na Mafene? Ati icyo nuko Rwamapfa ari umuvandimwe wanyije tukaba kandi duturanye. Nako icyo tumubaza Mafene ni abamubere mu buho. c) Gato ayeze ko bati icyo ari muri Mafene na Rwamapfa? Ati kubabwirira rwose ndetse n'amatigako y'Imana arababwirije mbabwirije ko hakiye icyo ari muri abo bagabo bombi, nabo mbaze umunye kinyo mu kandi nka ababwirije n'Imana Rurume. Ruziga ntacyo ababwirije? Ababwirije ko ko ntacyo ababwirije. Abako Rwamapfa ni umuvandimwe wanyije. kandi turaturanye.
- III) Tumaze kumva ko Rwamapfa areye Mafene amaze furu 1000, yamugulirije none yenze kumwibyeje. Tumaze kumva ko Mafene yirezura aranga ko atiguye abona na Rwamapfa byemeye ko Rwamapfa amubabwirira. Tumaze kandi kumva ko Rwamapfa agomba ababwirije byabwirije Mafene aya mapanga 1000.

TERRITOIRE DU R.U

RESIDENCE DU Rwanda

TERRITOIRE de Ruhengeri

Cheffe

Francs 24 264,5

Distance 614

FRS 24 264,5

Reçu de RWAMAPFA

Ahamu na

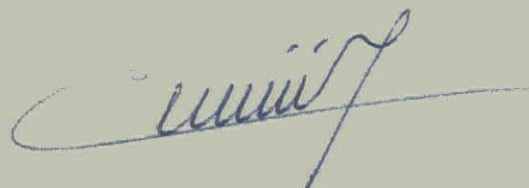
Somme de 264,5 frs deux mille six cents quarante et un cinquante

emprunt

Pour 4% affaire N° 51281/

L. de C. N° 290

Ruhengeri le 28-2-1960



Urega :MUSUHUKE s/chef :RUTARABA :MURERA :RUHENGERRI /
NYANGA
Uregwa :MUHAMALI :WIKO= : " : " :

I. MUSUHUKE ati:ndaga MUHAMALI ko yanteye iwanjye, atuye ahandi kwa s/chef MWIKAR GO, nali mfite umulima uli muli s/chefferie yanjye, ubu rero yabingiye urutoki ru muruwo mulima, niba kandi azi ko nawumwanhuye aba yarandeze, aliko niyihe umulima natunze kuva mu mwaka wa 1939, araho naho yimukiye, ntabe halicyo yabivuze ho, kuv icyo gihe kugez'ubu, kandi uwo mulima war'uwu muntu witwa SERAFARA, ntabwo aruwa MUHAMALI, none nimumubarize impanvu.

II. MUHAMALI yiregure avuga ati:uwo mulima waruwa mwene data, bukeye aye yuye ndabi korera, hanyuma binaniye kuko byalimo kawa mbihe s/chef MUSUHUKE, hali mu mwaka wa 1950, hanyuma mbonye abandi batema anakawa, n'ya mulizo kawa kuzihingira, kuko mbe har'ubukonde bwanjye

Q.-MUSUHUKE harubwo MUHAMALI yigeze gukorera izo kawa ?

R.-Ntabwo yigeze gukorera na kimwe

Q.-MUHAMALI kowivuye ko aho hantu hakunaniye ukahaha s/chef MUSUHUKE, ubu se wababwibye uhahawe nande ?

R.-Nuko nabonye abandi baranduye anakawa, aba alicyo gituma mpisubiza

Q.-MUHAMALI ntabwo uzi ko icyo umuntu yatanze ikintu atongera kucyisubiza kungufi

R.-Ndabizi ko aliko bigenda, aliko sinabigize

Q.-MUSUHUKE niwowe watunze izo kawa nurwo rutoki ?

R.-Ati:nabanje kuhaha umuntu witwa NTIIBA muwa 32, nyuma ahavuye mpaha MUHAMALI Hanyuma mpaha GASHAMURA, akamenya urwo rutoki agakorera nizo kawa, kandi ubwo mpaha abo bantu MUHAMALI uyu yaraho, icyo gihe ntiyagira icyo avuga, kugez'ubu yihaye ibyo bintu

Q.-MUHAMALI abo bantu MUHUKE avuze ko yahaye aho hantu, niko byagenze koko?

R.-Ati:nikoko yarababaye kuko aliwe wali nyiraho alijye wahamuhaye

Q.-Ko uvuga ko wahamuhaye ubu se urahamwakira iki?

R.-Nuko ikawa zalimo zali zananiye none ubu zikaba zitakiri mo.

Q.-MUHAMALI wegurira MUSUHUKE izo kawa niyo mulima mwasezeranye ko uzahisubiza icyo gihe uzashakira ?

R.-Oya nahatanze nziko hananiye, none icyatunze mbyisubiza nuko icyo kawa yaranduwe ahandi, nanjye rero mbana ko izo nazikorera kuko izindi zanjye zali zaranduwe

Q.-Kuki wateye kawa muli s/chefferie udatuye mo, kuko utwarwa na s/chef MWIKARAO ntubaze Chef KAMALI cyangwa ngo urege MUSUHUKE ugatera gusa ntuzi ko ali bibi ?

R.-Sinabajije Chef KAMALI, kandi sinareze mu Rukiko, kuko nagiye kuhahinga nziko rubukonde bwanjye, sinagombaga kubanza kurega

Q.-None se ko MUSUHUKE avuga ko yatunze izo kawa nurwo rutoki kuva muwa 1939 byabuzwe ubikorera icyo gihe wabuzwa niki kubikorera ntiwaruzi ko arubukonde bwawe

R.-Nuko kawa yarushyaga gusasira icyo gihe birananira aba alicyo gituma MUSUHUKE abikungura

Babaza baburana bombi ko harandi magambo bongera ku rubanza rwabo; MUSUHUKE ati:koreka kureba urwo rugomo rwo gutwara n'umuntu udatwara, muhamali ati:ntacyo nora ho.

Har'Abacamanza

Juge: ZIMULINDA

Ass: MUKWARDI

na: GASHUNGU

Greffier: KALI WABO. A.-

Tumaze kumva ko MUSUHUKE s/chef arega MUHAMALI ko yaje guhinga mu rutoki rwa amu
kura,kandi aturutse muyindi s/chefferie,akaza kurugomo gusa kwiha ibintu
atunze imyaka myinshi,kuko yatangiye gukorera iyo kawa muwa 1939 kugez'ubu
MUHAMALI atabiregera,ahubwo agatera kungufu

Tumaze kumva ko MUHAMALI yiregura avuga ko icyatumye ahinga mururwo rutoki aruko
ar'ubukonde bwe,kandi ko aruko yabonye i kawa zitakirushya nka mbere,kuko
yayeguye zigikorera cyane,none ubu zitamunanira

Tumaze kumva ko izo kawa n'urutoki yabyenze muwa 1939,MUHAMALI araho na bene wari
kuko zali zabuze nyirazo zikorera,kuko nyirazo yali yapfuye,ubwo MUSUHUKE
agakungura i kawa n'urutoki,MUHAMALI ntabimurege kuva icyo gihe kugez'ubu
MUHAMALI agatera ku rugomo atareze

Tumaze kumva ko MUHAMALI yiyemerera ko iyo kawa yananiwe kuyikorera koko,akayegut
rira s/chef MUSUHUKE,akaba aliwe uyikorera hamwe nurwo rutoki,kuvubwo ku
gez'ubu ko nubu abiterwa nuko kawa itakirushya ikorera,kandi aruko yabonye
i kawa zahandi zaranduwe,akabona ko iyo yayikora uko abonye ntamunanire
nka kera

Tumaze kumva ko MUHAMALI abazwa icyatumye atera kwa s/chef MUSUHUKE atabanje ku
gera Chef KAMALI cyangwa Urukiko rwa Territoire,agasubiza ko atabikurikiye
yabazwa ko yarazi ko yagomba kurega cyangwa kubaza Chef KAMALI;akemera ko
abizi aliko ko atabikurikiye,kuko yakurikiye gusa ko kawa zaranduwe,akaba
na ko izo zitazamurushya kuzikorera igihe gitoya,kuko akeka ko nazo ziza
ndurwa agasubirana uwo mulima n'urutoki kuko ar'ubukonde bwe

Tumaze kubona ko MUHAMALI yiyemera ko yananiwe izo kawa akazegurira MUSUHUKE ka
ndi ko harenze imyaka igeze kuli 20 zifitwe na MUSUHUKE

Tumaze kubona ko MUHAMALI yagize urugomo rwo gufata umulima n'urutoki bya MUSUHUKE
KE kuko nawe yivugira ko yarazi ko yagombaga kurega cyangwa kubaza CHEF
KAMALI,akiyemerera ko yabiretse nkana,ko byali ngombwa kubanza kurega nt
byende ku ngufu

Kubera izo mpamvu zose Urukiko rwa Territoire rubonye ababurana bombi bahali
Rwemeje ko MUSUHUKE yatunze izo kawa nurwo rutoki kuwa muwa 1939 MUHAMALI ahali
kuko MUSUHUKE yabikunguye habuze ukorera izo kawa

Rwemeje ko na MUHAMALI yiyemerera ko yananiwe gukore izo kawa,akazegurira s/chef
MUSUHUKE

Rwemeje ko MUHAMALI atagombaga gutera ngo ahingire urwo rutoki,ahubwo aba yarar
ze mu Rukiko cyangwa akabibwira Chef KAMALI

Rwemeje ko MUHAMALI yagize urugomo agatera muli s/chefferie yindi,kandi az'amata
geko kuko nawe yiyemerera ko yarabizi

Rukijije ko MUHAMALI atsinze;Rutegetse MUHAMALI kugarurira MUSUHUKE grama ye
yaregesheje ;uko ari 20Fr,aratanga na 40Fr yuko ruciye na 20Fr ya convocation ya
muhamagaye,yose uko ari 80Fr azayatangira tariki ya 21/3/59/ atayatangira agafungwa
iminsi 3.C.P.C. akagurwa mu byo kungufu;Kubera ko MUHAMALI yagize urugomo rukab
je,rwo gutera aho guhinga imilima aho ko yayinaniwe,kandi yemera ko aliwe waye
guye,agaca ku mategeko yarazi neza ko uwabuze ikintu agomba kurega adatera,akaj
gutera impagarara muli s/chefferie yindi;Urukiko rumuciyeye ugiyeho cyo gufungwa
iminsi 30 S.PP kururwo rugomo yagize.

Birangiye bityo imbere ya benshi mu Rukiko rwa Territoire ya Ruhengeri le I4/3/59.

Har'Abacamanza

Juge:ZIMULINDA

Ass:GAHUNGU *gahungu*
Greffier:KALIMWABO.A.-

na:MUKWANDI *Mukwandi*

Mukwandi

NOM DU DEMANDEUR	COLLINE	CHEFFERIE	N°
1.-Majoggi	:Nyanshundura	: Buhoma-Rwankeri	:3563
2.-Bukerimanza	:Kanzenze	: " "	:3702
3.-Ndimwami	:Gasanze	: Mulera	:3589
4.-Neretse	:Gitwa	: Bugarura	:3634
5.-Gatanazi	:Ruhengeri	: Mulera	:3670
6.-Kalisa s/chef	:Ntarama	:Bugarura	:3676
7.-Sebuhuzu	:Gahunga	: Mulera	:3501
8.-Matemane	:Runoga	: Buberuka	:3448
9.-Murasa	:Gitinda	: Mulera	:3315
10.-Kanyamibwa	:Gasiza	: Mulera	:3638
11.-Seyeze	:Rusanze	:Buhoma-Rwankeri	:3751
12.-Munyampenda	:Muramba	:Bugarura	:3786
13.-Murera	:Giheta	:Mulera	:3335
14.-Bakiniye	:Kahyampereri	:Buhoma-Rwankeri	:3325
15.-Baciyumwe	:Rugendabali	:Buhoma-Rwankeri	:3743
16.-Munyandekwe	:Rugeshi	:Mulera	:3816
17.-Ngaboyisonga	:Gahanga	:Mulera	:3755
18.-Sebiraza	:Bugabuli	:Buberuka	:3404
19.-Semanyana	:Cyanika	:Buhoma-Rwankeri	:3468
20.-Rwabibi	:Rugali	:Mulera	:3680
21.-Mulindabyuma	:Rubona	:Mulera	:3589
22.-Munyamashara	:Ruhondo	:Mulera	:3624
23.-Murasa	:Gitinda	:Mulera	:2957
24.-Bazira	:Gahunga	:Mulera	:3700
25.-Mirambi	:Rwerere	:Buberuka	:3553
26.-Ruguliro	:Busogo	:Buhoma-Rwankeri	:3688
27.-Munyangabe	:Rugeshi	:Mulera	:3814
28.-Busokoza	:Bushoka	:Bugarura	:3770
29.-Birekeraho	:Gashali	:Bugarura	:3780
30.-Mafranga	:Kinyoma	:Buberuka	:3818
31.-Rwamarenga	:Manjali	:Buhoma-Rwankeri	:3898
32.-Semagoli	:Jaba	:Buhoma-Rwankeri	:3893
33.-Bakeni	:Ruyange	:Buberuka	:3790
34.-Mutarambirwa	:Kibumba	:Bukonya	:3814
35.-Mbuzehose	:Bwisha	:Bugarura	:3937
36.-Seruhongo	:Rugarama	:Mulera	:3927
37.-Karasanyi	:Bugaragara	:Bugarura	:3664
38.-Rwamilonko	:Gatonde	:Bukonya	:3737
39.-Mahane	:Rugeshi	:Mulera	:3895
40.-Rwizibuka	:Raya	:Mulera	:3928
41.-Mugarukira	:Bukumbiliri	:Kibali	:3988
42.-Munyasanga	:Ninda	:Mulera	:3744
43.-Ruhima	:Nkuli	:Buhoma-Rwankeri	:3934
44.-Ntahomvukiye	:Rusasa	:Bukonya	:3963
45.-Kajagiro	:Manga	:Bushiru(Kisenyi)	:3970
46.-Buzige	:Gatete	:Mulera	:3732
47.-Karasanyi	:Bugaragara	:Bugarura	:3929
48.-Rwambonera	:Kagogwe	:Ndiza(Citarama)	:3846
49.-Karubanda	:Kinigi	:Mulera	:3782
50.-Munyakabere	:Muko	:Mulera	:3909
51.-Muryongo	:Ruhinga	:Bugarura	:3956
52.-Kabano	:Gafumba	:Mulera	:3920
53.-Bisiga	:Nyarugina	:Mulera	:3984
54.-Mudubi	:Giheta	:Mulera	:4022
55.-Ndizihiwe	:Rugeshi	:Buhoma-Rwankeri	:4025
56.-Kanyamaŋyeri	:Murambi	:Buberuka	:3877
57.-Ntamaherezo	:Busogo	:Buhoma Rwankeri	:7770
58.-Mvukiyeye	:Gahanga	:Bukonya Bugarura	:3734
59.-Birikunsira	:Kibumba	:Bukonya Bugarura	:3756
60.-Ntuyahaga	:Butare	:Buberuka	:3810
61.-Ruburibambe	:Gatonde	:Bukonya Bugarura	:3992
62.-Ndeze	:Kasanze	:Bukonya Bugarura	:4003
63.-Rutivanga	:Nkuli	:Buhoma Rwankeri	:3876
64.-Riberakurora	:Gahanga	:Bukonya Bugarura	:3832
65.-Ndabakwaje	:Rusarabuge	:Buberuka	:3515
66.-Ntebo	:Kavumu	:Bugarura	:3680
67.-Sebuhozozo	:Hesha	:Buhoma Rwankeri	:4067.